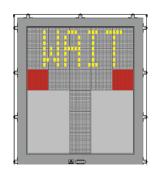
11. WAIT 等待

If some object is blocking the view toward the approaching aircraft or the detected aircraft is lost during docking close to STOP, the display will show 'WAIT'.

靠近停止位时,如果某些物体阻挡了系统对行进航空器的观察,或者丢失了已检测到的航空器,显示屏显示等待"WAIT"。



The docking will continue as soon as the blocking object has disappeared or the system detects the aircraft again.

如果阻挡物体消失后或者系统检测到航空器,停泊过程将 继续。

The pilot must not proceed beyond the bridge, unless the 'WAIT' message has been superseded by the closing rate bar. 飞行员不能继续滑行,直到"WAIT" 消息被停泊进度条代替。

12. SLOW 减速

The display will show 'SLOW' when the DGS lose the aircraft very near the STOP position or visibility for DGS is reduced. 当停靠引导系统在停止位置附近丢失被引导的航空器或能见度降低时,显示屏显示"SLOW"。

The pilot must not proceed beyond the bridge, unless the closing-rate bar is shown.

航空器应停止滑行, 直到显示进度条。

